



“十二五”国家重点图书出版规划项目

A HISTORY OF
GREECE

John Bagnell Bury

[英] 伯里 著

—— 译 晏绍祥 —— 审校

林出版集团有限责任公司

希腊史

史家名著书系

A HISTORY OF GREECE
John Bagnell Bury

希腊史Ⅲ

[英] 伯里 著
陈思伟 译 晏绍祥 审校



图书在版编目 (CIP) 数据

希腊史:全3卷/(英)伯里著;陈思伟译. — 长春:吉林出版集团有限责任公司,2015.11

(史家名著书系/崔文辉主编)

书名原文:A History of Greece: To the Death of Alexander the Great

ISBN 978-7-5534-8339-9

I. ①希… II. ①伯… ②陈… III. ①希腊-历史
IV. ①K545

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第181684号

希腊史 (全三卷)

作 者 [英]伯里
译 者 陈思伟
审 校 晏绍祥
出 品 人 刘丛星
创 意 吉林出版集团·北京汉阅传播
总 策 划 崔文辉
策划编辑 顾学云
责任编辑 顾学云
封面设计 未 氓
开 本 720mm×980mm 1/16
印 张 75
版 次 2016年1月第1版
印 次 2016年1月第1次印刷

出 版 吉林出版集团有限责任公司
发 行 北京吉版图书有限责任公司
地 址 北京市西城区椿树园15-18号底商A222
邮编:100052
电 话 总编办:010-63109269
发行部:010-63104979
官方微信 Han-read
邮 箱 jjpg-bj@vip.sina.com
印 刷 北京中科印刷有限公司

ISBN 978-7-5534-8339-9

定价:268.00元

版权所有 侵权必究

目 录

第十三章 雅典的复兴及第二雅典同盟

- 第一节 斯巴达的高压政策 | 681
- 第二节 雅典与底比斯的结盟 | 688
- 第三节 第二雅典同盟 底比斯改革 | 691
- 第四节 纳克索斯战役与卡利亚斯和约 | 696
- 第五节 民主制重建之后的雅典 | 705

第十四章 底比斯的霸权

- 第一节 菲莱的伊阿宋 留克特拉战役 | 727
- 第二节 底比斯在南希腊的政策 阿卡狄亚和美塞尼亚 | 736
- 第三节 底比斯在北希腊的政策和行动 | 750
- 第四节 曼丁尼亚战役 | 759
- 第五节 阿格西劳斯的最后一次远征 | 768

第十五章 叙拉古帝国及其与迦太基的争夺

- 第一节 迦太基摧毁塞林努斯和希麦拉 | 773
- 第二节 迦太基征服阿克拉加斯 | 780
- 第三节 狄奥尼修斯的崛起 | 785
- 第四节 狄奥尼修斯最初的统治 | 789
- 第五节 狄奥尼修斯的第一次迦太基战争 | 796
- 第六节 第二次迦太基战争及狄奥尼修斯对西凯尔人的征服 | 807
- 第七节 狄奥尼修斯的帝国 | 809
- 第八节 狄奥尼修斯之死 功过评述 | 816
- 第九节 小狄奥尼修斯 | 819
- 第十节 狄昂 | 822
- 第十一节 提摩勒昂 | 828
- 第十二节 大希腊的重要事件 | 835

第十六章 马其顿的崛起

- 第一节 雅典重获克尔松尼斯和优卑亚 | 839
- 第二节 马其顿的腓力二世 | 841
- 第三节 卡里亚的摩索拉斯 | 848
- 第四节 佛基斯与神圣战争 | 854
- 第五节 马其顿的推进 | 863
- 第六节 菲洛克拉特和约 | 870
- 第七节 和平期与备战（公元前 346—前 341 年）| 879
- 第八节 喀罗尼亚战役 | 888
- 第九节 泛希腊大会 腓力二世之死 | 898

第十七章 征服波斯

- 第一节 亚历山大第一次进击希腊 | 909
- 第二节 亚历山大出征色雷斯和伊利里亚 | 912
- 第三节 亚历山大第二次进击希腊 | 916
- 第四节 亚历山大筹备远征波斯 | 920
- 第五节 征服小亚细亚 | 924
- 第六节 伊苏斯之战 | 933
- 第七节 征服叙利亚 | 940
- 第八节 征服埃及 | 949
- 第九节 高加米拉会战以及征服巴比伦 | 952
- 第十节 征服苏撒和波西斯 | 959
- 第十一节 大流士之死 | 963
- 第十二节 亚洲之王亚历山大政策的实质 | 966

第十八章 征服远东

- 第一节 叙尔卡尼亚 阿雷亚 巴克特里亚 粟特 | 971
- 第二节 征服印度 | 983
- 第三节 亚历山大回到巴比伦 | 1001
- 第四节 筹备远征阿拉伯半岛 亚历山大之死 | 1008
- 第五节 马其顿统治下的希腊 | 1014
- 第六节 哈帕鲁斯事件与希腊的反抗 | 1021
- 第七节 亚里士多德与亚历山大 | 1026

大事年表 | 1031

索引 | 1055

译后记 | 1149

地图目录

- 图 13-1 第二雅典同盟 | 694
- 图 14-1 色萨利的地理区划及主要城镇 | 728
- 图 14-2 留克特拉之战 | 731
- 图 14-3 底比斯称霸时希腊的政治格局 | 737
- 图 14-4 古典时代的马其顿 | 752
- 图 15-2 第二次希麦拉战役时的西西里格局 | 778
- 图 15-3 阿克拉加斯战役相关情况 | 781
- 图 15-4 摩提亚及周边地区 | 797
- 图 15-5 公元前 397 年第二次西西里之战中迦太基人的行军路线 | 801
- 图 15-6 公元前 396 年第二次西西里之战时的叙拉古 | 805
- 图 16-1 马其顿版图的变迁 | 842
- 图 16-3 喀罗尼亚战役示意图 | 895
- 图 17-3 格拉尼库斯之战示意图 | 927
- 图 17-4-1 伊苏斯之战（战前部署）935
- 图 17-4-2 伊苏斯之战（战斗过程）| 936
- 图 17-6 围攻推罗示意图 | 945
- 图 17-7 公元前 30 年左右的亚历山大里亚规划图 | 950
- 图 17-8-1 高伽美拉战役爆发时双方的部署 | 954

- 图 17-8 -2 高伽美拉战役决战时刻双方的形势 | 957
- 图 17-9 “波斯门”战略示意图 | 962
- 图 18-1 亚历山大在中亚和印度的征服 | 986
- 图 18-2-1 马其顿人渡河示意图 | 990
- 图 18-2-2 叙达佩斯河之战示意图 | 992

插图目录

- 图 13-2 苏格拉底之死 | 713
- 图 13-3 普拉克西泰勒斯:赫尔墨斯与狄奥尼修斯 | 717
- 图 15-1 塞林努斯的废墟 | 776
- 图 15-7 考伦尼亚的银币 | 812
- 图 16-2 德摩斯提尼半身像 | 866
- 图 17-1 亚历山大头像 | 910
- 图 17-2 底比斯被毁后的废墟 | 919
- 图 17-5 石棺彩绘“亚历山大猎狮像” | 942
- 图 18-3 亚历山大和赫法伊斯提昂像 | 1009
- 图 18-4 雅典狄奥尼索斯大剧场遗址 | 1018

第十三章

雅典的复兴及第二雅典同盟



A HISTORY OF GREECE

第一节 斯巴达的高压政策

出入伯罗奔尼撒半岛的大门再一次毫无争议地对斯巴达敞开；因得到波斯的支持，如今她不敢分散精力到小亚细亚搅和一番。在此情况下，斯巴达决定在希腊大陆重新实施由莱桑德开创的专制政策。阿卡狄亚的曼丁尼亚是第一个受害者。曼丁尼亚受到指控，谴责她在各方面皆不遵从和效忠斯巴达，因此，斯巴达人要求她拆毁城墙。眼见无理要求被拒，被放逐的国王保桑尼阿之子阿格西波里斯率领大军侵入曼丁尼亚。曼丁尼亚城位于一座高原上，周围并无任何天险，所有防御完全依靠由未经烧制的泥砖砌成的城墙。因为奥菲斯河（Ophis）穿城而过，阿格西波里斯发觉围城太耗费时日，决定在河流上游筑起大坝。水位越来越高，不断侵蚀着城墙，当其中一座城楼即将垮塌时，曼丁尼亚不得不投降。曼丁尼亚人受到了严厉惩罚：曼丁尼亚不复为一个城邦，全国被分成五个村庄；那些原属曼丁尼亚村的居民仍留在城里原来的居所，其余人不得不拆毁他们的房屋，搬迁到其地产所在的村庄。对希腊人而言，没有了城市生活就意味着丧失所有至上的利益。

曼丁尼亚遭到毁灭，公元前386/385年

虽然阿格西劳斯曾企图前往征服波斯，但如今他却一心一意支持大

伊索克拉底的“泛希腊集会辞”，撰写于公元前381年，出版于公元前380年

王和约。当有人说看到斯巴达人被波斯化心里觉得有些奇怪时，他反问道：“为什么不说波斯人被斯巴达化呢？”事实上，两种说法都有一定的道理。但是，包括国王阿格西波里斯在内的一些拉凯戴梦人反对政府最近实施的政策，认为舍弃亚洲的希腊人并非明智之举。在缔结和平几年之后，似乎出现一种模糊的舆论导向，要求再一次组织远征亚洲的军事行动。为了进一步推动这种舆论导向，在希腊各邦参加奥林匹亚庆典时，雅典演说家伊索克拉底（Isocrates）发表了一篇节庆集会颂辞。【541】他呼吁组成一个泛希腊联盟，在斯巴达和雅典的共同领导下（斯巴达指挥陆军，雅典指挥水师），发起对波斯的进攻。这是希腊历史上第三次由一位声名显赫的演说家在同样场合下发出的同样号召。大约三十年前，文辞华丽的高尔吉亚曾发出过类似呼吁；不久之前文笔优雅质朴的吕西亚斯也曾提出同样的主张；如今辞藻华美的伊索克拉底再次力促希腊人付诸行动。不过此时，伊索克拉底构想的计划还只能是不切实际的空想。即便100年之前，在防御波斯入侵的战争中，促成这两个实力和野心相当的城邦采取实质性合作就已足够困难；在如今的情况下，让她们团结起来发起一次侵略战争几乎无法想象。当时，正如演说家抱怨的，斯巴达和雅典正在为基克拉底斯群岛诸邦的贡赋归属争得不可开交。如果不能明确分配战后利益，要让其中一个城邦服从另一个城邦几乎不可能。此外，在另一个地方，其他很多麻烦事也正在酝酿中。

塞浦路斯的埃瓦哥拉斯

与西西里类似，塞浦路斯也是一个多种族聚集的地方，岛屿的东、西两部分界线分明，此时双方正进行激烈斗争。此前已谈及的萨拉米斯国王埃瓦哥拉斯在双方的斗争中发挥着重要作用。埃瓦哥拉斯出生于泰乌克里德（Teucrid）家族。自大流士和薛西斯时代开始，该家族就统治着萨拉米斯。但在公元前5世纪中叶，一个腓尼基人建立的王朝取而代之。埃瓦哥拉斯从西利西亚的梭利城渡海回到塞浦路斯，发起一次大胆的突

公元前411/410年

袭行动,重新赢回了本应属于其家族的权标。他对萨拉米斯的统治成效卓著,奉行中庸审慎的政策,颇得人心。此外,他还致力于复兴和推进在过去半个世纪逐渐弱化的希腊化进程。在政策实施过程中,他努力采取和平的方式逐步推进。羊河战役之后,埃瓦哥拉斯的城邦成为一大批雅典人的庇护所,他们来自雅典帝国各地,在本邦内再也无法安身立命。在其统治的前16年,埃瓦哥拉斯是波斯大王一位忠诚的臣属;从此前他协助科农在苏撒活动就看出他具有的强大影响力。但克尼多斯战后,他向波斯和岛上的腓尼基城邦发起战争。大王和约明确承认阿塔薛西斯对塞浦路斯的统治权。因此,条约刚刚缔结,波斯就集中兵力进攻埃瓦哥拉斯和一位叛乱的埃及国王,二者在反抗波斯的战争中结成同盟。在一场海战遭到惨败后,埃瓦哥拉斯被困于萨拉米斯。但是,他仍无畏地坚持战斗。战争使波斯花费颇巨,提利巴佐斯答应让他继续担任萨拉米斯国王,【542】只需他答应如同一位奴隶对待主人一样缴纳贡赋即可。埃瓦哥拉斯断然拒绝,他只答应按一位国王对另一位国王的方式纳税。围绕着荣誉之争,双方的谈判曾一度破裂。但就在此时,总督与下属军官发生纠纷,结果提利巴佐斯被逐。其继任者答应了埃瓦哥拉斯按他希望的方式纳贡。

公元前386年

阿科里斯,公元前386—前384年

公元前381年

就这样,这位萨拉米斯君主获得了道义上的胜利。但他并未活得太久,关于他去世的故事颇为离奇。一个名为尼科克莱昂(Nicocreon)的死士密谋杀害埃瓦哥拉斯,结果被人发现,被迫流落他乡。逃亡时,尼科克莱昂将女儿留在了萨拉米斯,由一位忠心耿耿的太监照料。这位太监巧妙地让埃瓦哥拉斯及其儿子普尼塔哥拉斯(Pnytagoras)相继结识了这位年轻而美貌非凡的姑娘,并诱使他们分别来到闺房与姑娘约会,但这对父子二者相互之间却并不知晓。在姑娘的闺房里,太监将父子二人相继杀害,为其主人报了流放之仇。埃瓦哥拉斯的另一个儿子名为尼科克勒斯(Nicocles)。此人继承其父的王位,继续实行城邦的希腊化政策。

埃瓦哥拉斯之死

公元前374年

公元前 383 年的
马其顿

这几位开明君主的一个重大目标是使城邦与希腊的知识界和艺术界保持密切联系。尼科克勒斯是一位希腊哲学的研习者，也是给予散文家伊索克拉底慷慨捐赠的朋友。正是通过伊索克拉底的文章，我们才更多了解到关于埃瓦哥拉斯的生平事迹。

在萨拉米斯与波斯单枪匹马的战斗行将结束时，希腊人的眼光转向世上另一个地方。斯巴达和雅典将全部注意力都集中到爱琴海北部正在发生的事情上；而在塞浦路斯和小亚细亚的希腊同胞似乎完全被她们遗忘；东方问题暂从希腊历史中淡出。但是，上天注定，就在爱琴海东北角的这块土地上即将走出一支队伍，他们不但将会让欧洲重新对塞浦路斯和小亚细亚所有城邦施加影响，而且还会将希腊文明之火带到阿格西劳斯从未奢望过的地方。此时，这支军队正酝酿在马其顿的群山中。当伊索克拉底发表泛希腊集会颂辞，号召人们进攻蛮族时，听众中的一些小孩将会活着见到野蛮人屈从于一位希腊君王。

事实上，居于南部地区的希腊人如今只是与其落后的马其顿同胞有间接联系。限制该地区发展的一个主要障碍是这里不断受到近邻伊利里亚人的侵扰。在国内变节分子的支持下，伊利里亚人发起一次入侵战争，将柏第卡斯之侄、国王阿明塔斯（Amyntas）赶出了马其顿。不久，当阿明塔斯再登王位时，【543】他与卡尔基狄克同盟缔结了一份为期 50 年的防卫和商务同盟条约；通过这种方式，他使马其顿与同盟成员奥林图斯及斯托尼半岛的诸城镇保持着更紧密的关系。如前所述，此时正是一个弱小城邦纷纷结盟的时代。撤退之时，阿明塔斯将马其顿低平地区和泰尔玛湾沿岸的城镇交给卡尔基狄克人管治。通过这种方式，马其顿诸城很好地利用了这个能保护他们免受伊利里亚人侵略的同盟，该同盟从沿海的城镇一直延伸到山区，将佩拉城（Pella）也包含其中。卡尔基狄克人结盟的基础是成员间的完全平等和兄弟般的情谊。所有城市拥有共同的

卡尔基狄克同盟

法律,同样的公民权,成员之间相互通婚,相互通商,互惠互利。奥林图斯在其中并未享有任何特殊地位。周边希腊城邦也受邀加入同盟,其中一些城邦,譬如波提狄亚,接受了邀请,加入了同盟。但是,对一个希腊城邦来说,放弃他们世代相传的法律,让渡出任何一部分主权都是难以承受的牺牲,不管这样做会给他们带来多大补偿。因此,与落后的马其顿人相比,卡尔基狄克人更不愿意加入同盟。随着工作的进一步展开,奥林图斯希望建立一个包括整个卡尔基狄克半岛及其周边地区的同盟。一旦形成这样的想法,就有必要对那些不愿加入者采用武力。半岛上的两个强邦阿堪图斯和阿波罗尼亚(Apollonia)拒绝了他们的提议,并派使节前往斯巴达,以图获得她的帮助。与此同时,阿明塔斯重获王位。当奥林图斯人拒绝放弃他曾交给同盟管治的诸城时,阿明塔斯也向斯巴达求助。这些呼救之声将希腊人的眼光转移到卡尔基狄克半岛。拉凯戴梦的政策是反对任何形式的城邦联合,力图使希腊一直处于分离状态。该政策在希腊颇有市场,能激发起人们对城邦自治的偏好,在希腊很难形成持久的政治联合。使节几乎没费什么口舌就说服了拉凯戴梦人及其同盟者,使他们认识到发生在卡尔基狄克半岛的运动将会有损于斯巴达人的利益,必须将其扼杀在萌芽中;同时,使节还强调,该同盟倡导的自由主义原则对其他城邦很有吸引力,因而对斯巴达也更加危险。拉凯戴梦人投票通过了援助阿堪图斯和阿波罗尼亚的决议,并派出优达米达斯(Eudamidas)率领一支先遣军队立即前往。这支军队虽无法在战场上与同盟军一决高下,但足以保护上述两座拒绝入盟城市的安全,后来甚至还说服了波提狄亚叛离同盟。

【544】远征卡尔基狄克同盟引发了另一起意想不到的重要事件。优达米达斯的兄弟腓比达斯(Phoebidas)率领一大队人马随后前往。队伍行进到波奥提亚境内时,底比斯国内的一些亲斯巴达分子认为斯巴达大

底比斯的卫城被斯巴达占领,公元前383年或前382年